31983R3421

8.12.1983. SLUŽBENI LIST EUROPSKIH ZAJEDNICA L 346/91

UREDBA VIJEĆA (EEZ) br. 3421/83

od 14. studenoga 1983.

o utvrđivanju određenih detaljnih pravila za provedbu Trgovinskog sporazuma između Zajednice i Kine

VIJEĆE EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske ekonomske zajednice, a posebno njegov članak 113.,

uzimajući u obzir prijedlog Komisije,

budući da je Trgovinski sporazum između Europske ekonomske zajednice i Narodne Republike Kine, dalje u tekstu: „Sporazum", potpisan 3. travnja 1978.;

budući da je potrebno utvrditi određena detaljna pravila za provedbu zaštitne odredbe predviđene člankom 5. Sporazuma, odstupajući od Uredbe Vijeća (EEZ) br. 1766/82 od 30. lipnja 1982. o zajedničkim pravilima uvoza iz Narodne Republike Kine [1] i od Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3420/83 od 14. studenoga 1983. o uvoznim režimima za proizvode podrijetlom iz zemalja s državnom trgovinom, a koji nisu liberalizirani na razini Zajednice [2],

DONIJELO JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Osim kad ova Uredba određuje drugačije, uvoz iz Kine u Zajednicu podliježe:

— Uredbi (EEZ) br. 1766/82, u slučaju proizvoda koji su obuhvaćeni tom Uredbom, odnosno proizvoda koji su liberalizirani na razini Zajednice, i

— Uredbi (EEZ) br. 3420/83, u slučaju drugih proizvoda.

Članak 2.

1. Kada postoje razlozi za primjenu zaštitnih mjera od strane Zajednice kao što je predviđeno člankom 5. Sporazuma u odnosu na proizvode koji podliježu Uredbi (EEZ) br. 1766/82, ove se mjere, podložno stavku 2., usvajaju u skladu s postupcima utvrđenima tom Uredbom, a osobito njezinim člankom 12., po završetku savjetovanja s Kinom predviđenim u članku 5. Sporazuma.

2. Kad se ispune uvjeti utvrđeni člankom 5. stavkom 2. Sporazuma, Komisija prema potrebi donosi zaštitne mjere u skladu s postupkom utvrđenim člankom 11. Uredbe (EEZ) br. 1766/82 ili ih donosi država članica u skladu s postupkom utvrđenim u članku 13.

3. Za proizvode u okviru Sporazuma i koji su obuhvaćeni Uredbom (EEZ) br. 1766/82, savjetovanja iz članka 4. te Uredbe održavaju se na zajedničkom sastanku Odbora predviđenim u članku 5. Uredbe i odbora osnovanog sukladno članku 12. Uredbe (EEZ) br. 3420/83.

Članak 3.

1. Kad postoje razlozi da Zajednica primjeni zaštitne mjere u skladu s člankom 5. Sporazuma u odnosu na proizvode koji podliježu Uredbi (EEZ) br. 3420/83, ove mjere sukladno stavku 2. donosi Vijeće ili Komisija, prema potrebi, u skladu s postupcima utvrđenima u toj Uredbi, a posebno njezinim člancima 7., 8. i 9., po završetku konzultacija s Kinom predviđeno člankom 5. Sporazuma.

2. Po ispunjenju uvjeta iz članka 5. stavka 2. Sporazuma, svaka država članica donosi zaštitne mjere u skladu s postupcima utvrđenima člankom 10. Uredbe (EEZ) br. 3420/83.

3. Razdoblje predviđeno člankom 9. stavkom 4. Uredbe (EEZ) br. 3420/83 teče od kraja savjetovanja s Kinom, a u svakom slučaju 30 dana od dana podnošenja zahtjeva za savjetovanje Kini.

Članak 4.

Komisija se savjetuje s Kinom u slučajevima utvrđenima u Sporazumu.

Članak 5.

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europskih zajednica.*

[1] SL L 195, 5.7.1982., str. 21.
[2] SL L 346. 8.12.1983., str. 6.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 14. studenoga 1983.

Za Vijeće
Predsjednik
C. SIMITIS